

## AMTSBLATT

des Chefs des Distrikts Radom  
im Generalgouvernement für die besetzten polnischen GebieteDziennik urzędowy  
Szefa Dystryktu Radom

w Generalnym Gubernatorstwie dla okupowanych polskich obszarów.

1940	Ausgegeben zu Radom, den 28. Juni 1940. Wydano w Radomiu, dnia 28 czerwca 1940 r.	Nr. 5 nr.
------	--	--------------

Tag Dzień	Inhalt / Treść	Seite Strona
	Bekanntmachung des Edward Kindermann — Liquidator der Firma „Biuro Sprzedaży Łyzew” G. m. b. H. in Tschenstochau. . . . .	47
	Ogłoszenie Edwarda Kindermann — likwidatora firmy „Biuro Sprzedaży Łyzew” Sp. z o. o. w Częstochowie. . . . .	47
	Zweite Bekanntmachung des Liquidators der Aktiengesellschaft „Radomska Rolna Spółka Akcyjna w likwidacji* über die Einberufung der aussergewöhnlichen Generalversammlung der Aktionäre. . . . .	47
	Drugie ogłoszenie likwidatora Spółki Akcyjnej pod firmą „Radomska Rolna Spółka Akcyjna w likwidacji o nadzwyczajnym Walnym Zgromadzeniu Akcjonariuszów. . . . .	47
	Erste Bekanntmachung des Vorstandes der Firma „Fabryka Wyrobów Sukiennych Ch. Rubin A.—G. „in Tomaschow-Mazowiecki über die Einberufung der gewöhnlichen Generalversammlung der Aktionäre. . . . .	47
	Pierwsze ogłoszenie Zarządu firmy „Fabryka Wyrobów Sukiennych Ch. Rubin Sp. Akc.“ w Tomaszowie Mazowieckim o zwyczajnym Walnym Zgromadzeniu Akcjonariuszów. . . . .	47
11.5.1940	Bekanntmachung des Bezirksgerichts in Petrikau. . . . .	48
	Ogłoszenie Sądu Okręgowego w Piotrkowie. . . . .	48
18.5.1940	Aufgebot des Bezirksgerichts in Petrikau, I Zivilabteilung. . . . .	48
	Wywołanie Wydziału I Cywilnego Sądu Okręgowego w Piotrkowie. . . . .	48
	Bekanntmachung des Hypthekenamts beim Bezirksgericht in Radom, Sektion I. . . . .	48
	Obwieszczenie Wydziału Hipotecznego przy Sądzie Okręgowym w Radomiu Sekcja I. . . . .	48
	Bekanntmachung des Hypothekeamts beim Bezirksgericht in Radom, Sektion II. . . . .	49
	Obwieszczenie Wydziału Hipotecznego przy Sądzie Okręgowym w Radomiu Sekcja II. . . . .	49

Bekanntmachung des Hypothekenamts beim Bezirksgericht in Radom, Sektion III.	50
Obwieszczenie Wydziału Hipotecznego przy Sądzie Okręgowym w Radomiu Sekcja III.	50
Bekanntmachung des Hypothekenamts beim Burggericht in Radom.	51
Obwieszczenie Wydziału Hipotecznego przy Sądzie Grodzkim w Radomiu.	51
Aufgebot des Hypothekenamts beim Burggericht in Radom	51
Wywołanie Wydziału Hipotecznego przy Sądzie Grodzkim w Radomiu	51
Bekanntmachung des Hypothekenamts beim Burgericht in Radom.	52
Obwieszczenie Wydziału Hipotecznego przy Sądzie Grodzkim w Radomiu.	52
Bekanntmachung des Hypothekenamts beim Bezirksgericht in Petrikau, Sektion II.	52
Obwieszczenie Wydziału Hipotecznego przy Sądzie Okręgowym w Piotrkowie Sekcja II.	52
Bekanntmachung des Hypothekenamts beim Bezirksgericht in Petrikau, Sektion I.	53
Obwieszczenie Wydziału Hipotecznego przy Sądzie Okręgowym w Piotrkowie Sekcja I.	53
Aufgebot des Hypothekenamts beim Burggericht in Jędrzejów.	53
Wywołanie Wydziału Hipotecznego przy Sądzie Grodzkim w Jędrzejowie.	53
Aufgebot des Hypothekenamts beim Burggericht in Chmielnik.	53
Wywołanie Wydziału Hipotecznego przy Sądzie Grodzkim w Chmielniku.	53
Bekanntmachung des Bezirksgerichts als Handelsregistergerichts in Radom.	54
Obwieszczenie Sądu Okręgowego jako Rejestrowego w Radomiu.	54
Bekanntmachung des Bezirksgerichts als Handelsregistergerichts in Radom.	54
Obwieszczenie Sądu Okręgowego jako Rejestrowego w Radomiu.	54
Bekanntmachung des Bezirksgerichts als Handelsregistergerichts in Radom.	54
Obwieszczenie Sądu Okręgowego jako Rejestrowego w Radomiu.	54
Bekanntmachung des Bezirksgerichts als Handelsregistergericht in Kielce.	55
Ogłoszenie Sądu Okręgowego jako Rejestrowego w Kielcach.	55
20.5.1940 Bekanntmachung des Hypothekenamts beim Burggericht in Tschenstochau.	55
Obwieszczenie Wydziału Hipotecznego przy Sądzie Grodzkim w Częstochowie.	55
Bekanntmachung der Bilanz der Firma „Lüderit und Müller, Fabrik von Filzen und technischen Geweben A.-G.“ in Tomaschow Mazowiecki vom 31.12.1939.	57
Ogłoszenie bilansu firmy „Lüderit i Müller Fabryka Filców i Tkanin Technicznych Sp.Akc.“ w Tomaszowie Mazowieckim zamkniętego w dniu 31.12.1939.	57
Bekanntmachung der Bilanz der Firma „Elektrownia w Piotrkowie A.-G.“ vom 31.12.1939.	58
Ogłoszenie bilansu firmy „Elektrownia w Piotrkowie Sp. Akc.“ zamkniętego 31.12.1939.	58
Bekanntmachung des Hypothekenamts beim Bezirksgericht, Sektion I, in Petrikau.	60
Obwieszczenie Wydziału Hipotecznego przy Sądzie Okręgowym w Piotrkowie, Sekcja I.	60
Bekanntmachung des Hypothekenamts beim Burgericht in Petrikau.	60
Obwieszczenie Wydziału Hipotecznego przy Sądzie Grodzkim w Piotrkowie.	60
Bekanntmachung des Hypothekenamts beim Burgericht in Kielce.	61
Obwieszczenie Wydziału Hipotecznego przy Sądzie Grodzkim w Kielcach.	61

### Bekanntmachung.

Der unterzeichnete Liquidator der Firma „Biurow Sprzedaży Łyżew“ G. m. b. H. in Tschenstochau gibt zum dritten Mal bekannt, dass sich die Firma in Liquidation befindet. Gleichzeitig werden alle Gläubiger der Firma aufgefordert, ihre Forderungen bei dem unterzeichneten Liquidator anzumelden, anderenfalls wird — nach Ablauf der gesetzlichen Frist — Verteilung des Gesellschaftsvermögens ohne Berücksichtigung der Forderungen erfolgen.

**Edward Hindermann,**  
Tschenstochau, Freiheitsallee Nr. 12  
Liquidator.

### Zweite Bekanntmachung.

Der Liquidator der Aktiengesellschaft „Radomska Rolna Spółka Akcyjna w likwidacji“ benachrichtigt die Herren Aktionäre, dass am 9. Juli 1940, 11 Uhr vormittags, in der Kanzlei des Notars Paweł Kern in Radom, Sienkiewiczstr. 1, die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre mit folgender Tagesordnung stattfinden wird:

- 1) Wahl des Vorsitzenden, 2) Beschlussfassung über den Verkauf von Grundstücken der Aktiengesellschaft, 3) Freie Anträge der Aktionäre.

### Erste Bekanntmachung.

Der Vorstand der Firma „Fabryka Wyrobów Sukiennych Ch. Rubin, A. G.“ in Tomaschow Mazowiecki benachrichtigt die Herren Aktionäre, dass die gewöhnliche Generalversammlung der Aktionäre am Montag den 22. Juli 1940, 5 Uhr nachmittags, in der Geschäftsstelle des Vorstandes der Gesellschaft in Tomaschow Mazowiecki, Limanowskistr. 32/34 mit folgender Tagesordnung stattfinden wird: 1) Eröffnung der Versammlung und Wahl des Vorsitzenden. 2) Bericht des Vorstandes und des Aufsichtsrates über die Geschäftstätigkeit im Jahre 1939. 3) Prüfung und Genehmigung des Geschäftsberichts, der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 1939. 4) Beschlussfassung über die Verteilung des Gewinnes. 5) Entlastung des Vorstandes und des Aufsichtsrates. 6) Beschlussfassung über den Haushaltsplan für das Jahr 1940. 7) Wahl des Vorstandes. 8) Wahl des Aufsichtsrates. 9) Freie Anträge.

### Ogłoszenie.

Jako likwidator firmy „Biurow Sprzedaży Łyżew“ Sp. z o. o. w Częstochowie obwieszczaam poraz trzeci, że wymieniona firma znajduje się w likwidacji. Wzywam wszystkich wierzycieli, do zgłoszenia swych wierzytelności u podpisanego likwidatora, gdyż w przeciwnym razie — po upływie ustawowego czasokresu — nastąpi podział majątku Spółki bez uwzględnienia wierzytelności niezgłoszonych.

**Edward Hindermann,**  
Częstochowa, Aleja Wolności Nr. 12  
Likwidator.

### Drugie Ogłoszenie.

Likwidator firmy „Radomska Rolna Spółka Akcyjna w likwidacji“ zawiadamia PP. Akcjonariuszów, że dnia 9 lipca 1940 r. o godz. 11-tej odbędzie się w kancelarii notariusza Pawła Kerna w Radomiu ul. Sienkiewicza 1, Nadzwyczajne Walne Zgromadzenie Akcjonariuszów Spółki z następującym porządkiem dziennym:

- 1) Wybór przewodniczącego, 2) uchwała sprzedaży nieruchomości Spółki, 3) wolne wnioski.

### Pierwsze Ogłoszenie.

Zarząd „Fabryki Wyrobów Sukiennych Ch. Rubin“ Sp. Akc. w Tomaszowie Mazowieckim, zawiadamia, że w poniedziałek dnia 22 lipca 1940 r. o godzinie 5 po poł. w lokalu Zarządu Spółki przy ulicy Limanowskiego Nr. 32/34 odbędzie się Zwyczajne Walne Zgromadzenie Akcjonariuszów z następującym porządkiem dziennym: 1) Zagajenie i wybór przewodniczącego. 2) Sprawozdanie Zarządu z działalności Spółki za rok 1939 oraz Rady Nadzorczej. 3) Rozpatrzenie i zatwierdzenie sprawozdania, bilansu, rachunku zysków i strat za czas od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia 1939 r. 4) Powzięcie uchwały o rozdziale zysków. 5) Kwitowanie władz Spółki z wykonania przez nie obowiązków. 6) Uchwalenie budżetu na rok 1940. 7) Wybór Zarządu. 8) Wybór Rady Nadzorczej. 9) Wolne wnioski.

### Bekanntmachung.

Das Bezirksgericht in Petrikau gibt bekannt, dass laut Beschluss vom 6. Mai 1940 in der Sache Nr. Co 12/40, Auszahlungen auf Grund der von der Kommunal-Sparkasse des Kreises Petrikau auf den Namen des Juliusz Matyjaszewski ausgestellten Sparkassenbuches Nr. 2315-1774 Konto 558 VII untersagt sind.

Alle Personen, die irgendwelche Rechte an diesem Sparkassenbuch beanspruchen, werden aufgefordert binnen einer Frist von 2 Jahren seit dem Tage der ersten Bekanntmachung das Sparkassenbuch im Gericht niederzulegen oder Widersprüche anzumelden.

Petrikau, den 11. Mai 1940.

Der Vorsitzende der I. Zivilabteilung  
**Z. Kwieciński.**

### Aufgebot.

Das Bezirksgericht in Petrikau, I Zivilabteilung, fordert gemäss Beschluss vom 15. Febr. 1940 und auf Grund der Art. 1777 ff. der Z.P.O. den Walery Niewiadomski, unbekanntem Aufenthalts, Sohn des Pawel Walery und der Zofia geb. Koziołek, geboren am 30. Oktober 1888 im Dorfe Stanisławów, Gemeinde Stara Wieś, Kreis Rawa Mazowiecka, der im Jahre 1914 zum russischen Heeresdienst eingezogen und bis dahin nicht heimgekehrt ist, auf, binnen einer Frist von 6 Monaten seit Veröffentlichung dieses Aufgebots sich beim Bezirksgericht in Petrikau persönlich oder durch einen Bevollmächtigten zu melden, widrigenfalls er als verstorben erachtet wird.

Jeder, der irgend etwas über den verschollenen Walery Niewiadomski weiss, ist verpflichtet, dies dem Bezirksgericht in Petrikau unter Bezugnahme auf das Aktenzeichen Co 393/39 mitzuteilen.

Petrikau, den 18. Mai 1940.

Der Vorsitzende  
**Kwieciński.**

### Bekanntmachung.

Das Hypothekenamt beim Bezirksgericht in Radom, Sektion I, gibt bekannt, dass auf den 20. Januar 1941, 12 Uhr mittags, Termin zur Regelung folgender Nachlässe anberaumt ist:

1) nach Karol Golus, Eigentümer der im

### Ogłoszenie.

Sąd Okręgowy w Piotrkowie ogłasza, że postanowieniem z dnia 6-go maja 1940 r. w sprawie Nr. Co. 12/40 wzbronil dokonywania wypłat na podstawie książeczki oszczędnościowej, wydanej przez Komunalną Kasę Oszczędności powiatu piotrkowskiego Juliuszowi Matyjaszewskiemu za Nr. 2315-1774 konto 558 VII i w związku z tym wzywa wszystkie osoby roszczące sobie jakiegokolwiek prawa do tej książeczki, by w terminie dwuletnim od daty niniejszego pierwszego ogłoszenia złożyły ją w Sądzie, lub zgłosiły sprzeciwy.

Piotrków, dnia 11 maja 1940 r.

Przewodniczący Wydziału I Cywilnego  
**Z. Kwieciński.**

### Wywołanie.

Wydział I Cywilny Sądu Okręgowego w Piotrkowie zgodnie z postanowieniem swym z dnia 15 lutego 1940 r. i na zasadzie art. 1777 i następnym U.P.C. wzywa niewiadomego z miejsca pobytu Walerego Niewiadomskiego, syna Pawła i Zofii z Koziołków, urodzonego dnia 30 października 1888 r. we wsi Stanisławów, gminy Stara Wieś, pow. rawsko-mazowieckiego, który w roku 1914 w czasie wojny światowej został powołany do wojska rosyjskiego i dotychczas do miejsca zamieszkania nie powrócił aby w terminie (6) sześciu miesięcy od dnia ogłoszenia niniejszego obwieszczenia zgłosił się do Sądu Okręgowego w Piotrkowie osobiście lub przez pełnomocnika, gdyż w przeciwnym razie uznany zostanie za zmarłego.

Każdy, ktoby cokolwiek wiedział o zaginionym Walerym Niewiadomskim, obowiązany jest zawiadomić Sąd Okręgowy w Piotrkowie, powołując się na Nr. sprawy Co. 393/39.

Piotrków, dnia 18 maja 1940 r.

Przewodniczący  
**Kwieciński.**

### Obwieszczenie.

Wydział Hipoteczny przy Sądzie Okręgowym w Radomiu Sekcja I obwieszcza, iż otwarte zostało postępowanie spadkowe po:

1) Karolu Golus, właścicielu niepodzielnej

Kreise Radom belegen unteilbaren Hälfte eines Teiles des Gutes „Brzezinki“ in Grösse von 5 Desiatinen 2300 Quadratklaffern,

- 2) nach Kazimiera Suchan, Eigentümerin der in der Stadt Radom belegen unteilbaren Hälfte des Grundstücks Hypothekennummer 711 und eines Teiles des in der Stadt Radom belegen Grundstücks Hypothekennummer 572 in Grösse von 697 qm,
- 3) nach Maria Kaczkowska, Eigentümerin des in der Stadt Radom belegen Grundstücks Hypothekennummer 18.

Im obigen Termin haben die Beteiligten ihre Nachlassansprüche zwecks Vermeidung des Ausschlusses der Geltendmachung ihrer Rechte in der Hypothekenkanzlei anzumelden.

Der Hypothekenschreiber  
**Dr. Rudolf Jackowski.**

połowy części dóbr „Brzezinki“ powiatu Radomskiego obszaru 5 dziesięcin 2300 sążni kw.,

- 2) Kazimierze Suchan, właściciele niepodzielnej połowy: nieruchomości miasta Radomia oznaczonej Nr. hip. 711 i części nieruchomości miasta Radomia oznaczonej Nr. hip. 572 obszaru 697 metrów kwadr.,
- 3) Marii Kaczkowskiej, właściciele nieruchomości miasta Radomia oznaczonej Nr. hip. 18.

Termin regulacji powyższych spadków wyznaczony został na dzień 20 stycznia 1941 r. godz. 12.

W wymienionym wyżej terminie zainteresowani winni zgłosić swoje prawa pod rygorem prekluzji w kancelarii Hipotecznej.

Pisarz Hipoteczny  
**Dr. Rudolf Jackowski.**

### Bekanntmachung.

Das Hypothekenamt beim Bezirksgericht in Radom, Sektion II, gibt bekannt, dass auf den 20. Januar 1941, 12 Uhr mittags, Termin zur Regelung folgender Nachlässe anberaumt ist:

- 1) nach Jan Kargul, Eigentümer der im Kreise Opatów belegen Ansiedlung „Modliborzyce Nr. 1“,
- 2) nach Wincenty Sebastian Reklewski, Gläubiger aus einer Vormerkung bezüglich des Gesamtbetrages von 25.000,— Zl. nebst Zinsen und Kosten und des Betrages von 3.370,— Dollar nebst Kautution von 674,— Dollar, die auf der im Kreise Opatów belegen Waldsiedlung „Nad Koszarami“ und auf dem in Ostrowiec, Kreis Opatów, an der Kilińskistr. Nr. 32 belegen Grundstück eingetragen sind,
- 3) nach Piotr Szpernal, Eigentümer der im Kreise Opatów belegen Ansiedlung „Modliborzyce Nr. 21“,
- 4) nach Antoni Słowik, Miteigentümer der im Kreise Opatów belegen Ansiedlung „Modliborzyce Nr. 30“,
- 5) nach Józef Schab, Eigentümer der im Kreise Opatów belegen Ansiedlung „Modliborzyce Nr. 17“,
- 6) nach Wojciech Wójcik, Eigentümer der im Kreise Opatów belegen Ansiedlung „Modliborzyce Nr. 24a“,
- 7) nach Kazimierz Wójcik, Eigentümer der im Kreise Opatów belegen Ansiedlung „Modliborzyce Nr. 41“,

### Obwieszczenie.

Wydział Hipoteczny przy Sądzie Okręgowym w Radomiu Sekcja II obwieszcza, iż otwarte zostało postępowanie spadkowe po:

- 1) Janie Kargul, właściciele kolonii „Modliborzyce Nr. 1“ powiatu Opatowskiego,
- 2) Wincentym - Sebastianie Reklewskim wierzycielu ostrzeżenia na ogólną sumę 25.000,— złotych z  $\frac{1}{2}\%$  i kosztami i sumy 3.370 dolarów z kaucją 674 dolarów, zabezpieczonych na dobrach osada leśna „Nad Koszarami“ i na nieruchomości w Ostrowcu przy ul. Kilińskiego Nr. 32“ w powiecie Opatowskim położonych,
- 3) Piotrze Szpernal, właściciele kolonii „Modliborzyce Nr. 21“ powiatu Opatowskiego,
- 4) Antonim Słowiku, współwłaściciele kolonii „Modliborzyce Nr. 30“ powiatu opatowskiego,
- 5) Józefie Schab, właściciele kolonii „Modliborzyce Nr. 17“ powiatu Opatowskiego,
- 6) Wojciechu Wójcik, właściciele kolonii „Modliborzyce“ Nr. 24a, powiatu Opatowskiego,
- 7) Kazimierz Wójcik, właściciele kolonii „Modliborzyce Nr. 41“ powiatu Opatowskiego,

- 8) nach Michał Borzęcki, Eigentümer der im Kreise Opatów belegenen unteilbaren Hälfte der Ansiedlung „Modliborzyce Nr. 10“,
- 9) nach Marianna Żytniak, Eigentümerin der unteilbaren Hälfte eines Teiles des im Kreise Opatów belegenen Gutes „Miłków“ in Grösse von 2 ha 1138 qm,
- 10) nach Józefa Zerdecka (eingetragen im Hypothekenbuch als Zardecka), Eigentümerin eines Teiles der im Kreise Opatów belegenen Ansiedlung „Modliborzyce Nr. 31“ in Grösse von 3 Morgen,
- 11) nach Cecylia Orsetti, Eigentümerin des im Kreise Sandomierz belegenen Gutes „Wiśniowa“ und des Restes der Ansiedlung „Łebki“,
- 12) nach Piotr Zybała, Eigentümer eines Teiles des im Kreise Sandomierz belegenen Gutes „Kolonja Zagórzyce“ in Grösse von 3 Desiatinen 180 Klaftern,
- 13) nach Walery Słowiński (eingetragen im Hypothekenbuch als Walerian Sławiński), Eigentümer der im Kreise Opatów belegenen Ansiedlung „Modliborzyce Nr. 20“,
- 14) nach Jan Dulny, Eigentümer eines Teiles der im Kreise Opatów belegenen Ansiedlung „Kolonja Łączki“ in Grösse von 9 ha 9961 qm,
- 15) nach Szymon Szczepanik, Eigentümer eines Teiles des im Kreise Sandomierz belegenen Gutes „Podębowiec“ in Grösse von 3 Desiatinen 180 Quadratklaftern.

Im obigen Termin haben die Beteiligten ihre Nachlassansprüche zwecks Vermeidung des Ausschlusses der Geltendmachung ihrer Rechte in der Hypothekenzkanzlei anzumelden.

Der Hypothekenschreiber  
**Aleksander Kijewski.**

### Bekanntmachung.

Das Hypothekenamt beim Bezirksgericht in Radom, Sektion III, gibt bekannt, dass auf den 20. Januar 1941, 12 Uhr mittags, Termin zur Regelung folgender Nachlässe anberaumt ist:

- 1) nach Michał Nowotnik, Eigentümer von zwei Teilen des im Kreise Ilza belegenen Gutes „Pcinolas“ in Grösse von je 3 Desiatinen 2001 Klaftern,
- 2) nach Tomasz Tarnowski, Eigentümer der im Kreise Koziernice belegenen Ansiedlung „Osiek Łąki Nr. 27“,
- 3) nach Władysław Gaweł, Eigentümer eines Teiles des im Kreise Ilza belegenen Gutes „Folwark Przymiarki“ in Grösse von 2 ha 2395 mtr.,

8) Michale Borzęckim, właścicieliu niepodzielnej połowy kolonii „Modliborzyce Nr. 10 powiatu Opatowskiego,

9) Mariannie Żytniak, właścicielce niepodzielnej połowy części dóbr „Miłków“ powiatu Opatowskiego obszaru 2 ha 1138 mtr. kw.,

10) Józefie Zerdeckiej (w hipotece Zardecka) właścicielce części kolonii „Modliborzyce Nr. 31“ pow. Opatowskiego obszaru 3 morgi,

11) Cecylii Orsetti, właścicielce dóbr „Wiśniowa“ i reszty kolonii „Łebki“ pow. Sandomierskiego,

12) Piotrze Zybała, właścicieliu części dóbr „Kolonja Zagórzyce“ pow. Sandomierskiego obszaru 3 dziesięcin 180 sążni,

13) Walerym Słowińskim (w hipotece Walerian Sławiński), właścicieliu kolonii „Modliborzyce Nr. 20 pow. Opatowskiego,

14) Janie Dulnym, właścicieliu części „Kolonja Łączki“ pow. Opatowskiego o przestrzeni 9 ha 9961 mtr. kw. i

15) Szymonie Szczepanik, właścicieliu części dóbr „Podębowiec“ pow. Sandomierskiego o przestrzeni 3 dziesięcin 180 kw. sążni.

Termin regulacji powyższych spadków wyznaczony został na dzień 20 stycznia 1941 roku godz. 12.

W wymienionym wyżej terminie zainteresowani winni zgłosić swoje prawa pod rygorem prekluzji w kancelarii hipotecznej.

Pisarz Hipoteczny  
**Aleksander Kijewski.**

### Obwieszczenie.

Wydział Hipoteczny przy Sądzie Okręgowym w Radomiu Sekcja III obwieszcza, iż otwarte zostało postępowanie spadkowe po:

- 1) Nowotnik Michale, właścicieliu 2-ch części dóbr „Pcinolas“ powiatu Iłżeckiego obszaru każda po 3 dziesięciny 2001 sążni,
- 2) Tarnowskim Tomaszu właścicieliu kolonii „Osiek Łąki Nr 27“ powiatu Koziernickiego,
- 3) Gaweł Władysławie, właścicieliu części dóbr „Folwark Przymiarki“ powiatu Iłżeckiego obszaru 2 ha 2395 metrów,

4) nach Katarzyna Dziedzic, Eigentümerin des Restes des im Kreise Ilza belegenen Gutes „Bujak“ in ursprünglicher Grösse von 32 Morgen 282 Ruten,

5) nach Antoni Głowacki, Eigentümer eines Teiles des im Kreise Ilza belegenen Gutes „Zygmuntów“ in Grösse von 5 Desiatinen 299 Quadratklaftern.

Im obigen Termin haben die Beteiligten ihre Nachlassansprüche zweck Vermeidung des Ausschlusses der Geltendmachung ihrer Rechte in der Hypothekenzkanzlei anzumelden.

Der Hypothekenschreiber  
**Tadeusz Warzycki.**

### Bekanntmachung.

Das Hypothekenamt beim Burgericht in Radom gibt bekannt, dass auf den 28. Dezember 1940 Termin zur Regelung folgender Nachlässe anberaumt ist:

- 1) nach Eugeniusz Antoni Adamski, Gläubiger eines Betrages von 6.000, — Rubel und der Kaution von 600, — Rubel, die auf dem im Kreise Radom belegenen Grundstücke „Zamłynie Nr. 31“ eingetragen sind,
  - 2) nach Józef Grot, Eigentümer des im Kreise Radom belegenen Grundstücks „Wierzbica Hypothekenummer. 3“.
- Im obigen Termin haben die Beteiligten ihre Nachlassansprüche zwecks Vermeidung des Ausschlusses der Geltendmachung ihrer Rechte in der Hypothekenzkanzlei anzumelden.

Der Hypothekenschreiber  
beim Burgericht in Radom  
**Józef Lachorski.**

### Aufgebot.

Das Hypothekenamt am Burgericht in Radom gibt zum zweiten Mal bekannt, dass auf den 20. Oktober 1940 Termin zur Regelung folgender Nachlässe anberaumt ist:

1) nach Władysława Dębińska, Eigentümerin der ideellen Hälfte des Grundstücks „Mariackie Hyp. Nr. 5, Kreis Radom,

2) nach Walenty Sosnowski, Eigentümer eines ideellen Viertels des Grundstücks „Zamłynie Hyp. Nr. 27“, Kreis Radom,

3) nach Antoni Sławiński, Eigentümer eines Teiles des Grundstücks „Mariackie Hyp. Nr. 5“, Kreis Radom,

4) Dziedzic Katarzynie właścicielce pozostałej reszty części dóbr „Bujak“ powiatu Iłżeckiego obszaru pierwotnego 32 morgi 282 pręty i

5) Głowackim Antonim, właścicieliu części dóbr „Zygmuntów“ powiatu Iłżeckiego obszaru 5 dziesięcin 299 sążni kw.

Termin regulacji powyższych spadków wyznaczony został na dzień 20 stycznia 1941 roku godz. 12.

W wymienionym wyżej terminie zainteresowani winni zgłosić swoje prawa pod rygorem prekluzji w kancelarii hipotecznej.

Pisarz Hipoteczny  
**(—) Tadeusz Warzycki.**

### Obwieszczenie.

Wydział Hipoteczny przy Sądzie Grodzkim w Radomiu ogłasza, że na dzień 28 grudnia 1940 roku wyznaczony został termin regulacji spadków:

1) po zmarłym Eugeniuszu-Antonim Adamskim, jako wierzycieliu sumy kapitału 6.000,— rubli z kaucją 600,— rubli zabezpieczonej na nieruchomości „Zamłynie Nr. hip. 31“ powiatu radomskiego, i

2) po zmarłym Józefie Grocie, właścicieliu nieruchomości „Wierzbica Nr. hip. 3“ powiatu radomskiego.

W terminie wyżej oznaczonym zainteresowani winni zgłosić swoje prawa do wymienionych spadków pod skutkami prekluzji.

Pisarz hipoteczny  
przy Sądzie Grodzkim w Radomiu  
**Józef Lachorski.**

### Wywołanie.

Wydział Hipoteczny przy Sądzie Grodzkim w Radomiu ogłasza po raz drugi, że na dzień 20 października 1940 roku wyznaczony został termin regulacji spadków:

1) po zmarłej Władysławie Dębińskiej właścicielce niepodzielnej połowy części nieruchomości oznaczonej „Mariackie Nr. hip. 5“ powiatu radomskiego,

2) po zmarłym Walentym Sosnowskim właścicieliu 1/4 niepodzielnej części — części nieruchomości oznaczonej „Zamłynie Nr. hip. 27“ powiatu radomskiego,

3) po zmarłym Antonim Sławińskim właścicieliu części nieruchomości oznaczonej „Mariackie Nr. hip. 5“ powiatu radomskiego,

4) nach Mikołaj Michowski, Eigentümer der ideellen Hälfte des Grundstücks „Zamłynie Hyp. Nr. 27“, Kreis Radom,

5) nach Adam Ciesielski, Gläubiger des in der vierten Abteilung unter Nr. 3 des Hypothekenbuches des Grundstücks „Zamłynie Hyp. Nr. 27“, Kreis Radom, für ihn eingetragenen Betrages von 50 Rubel, der einen Teil des Betrages von 100 Rubel bildet.

Im obigen Termin haben die Beteiligten ihre Nachlassansprüche zur Vermeidung des Ausschlusses der Geltendmachung ihrer Rechte anzumelden.

Der Hypothekenschreiber  
beim Burggericht in Radom  
**J. Lachorski.**

### Bekanntmachung.

Das Hypothekenamt bei dem Burggericht in Radom gibt bekannt, dass auf den 28. September 1940 Termin zur hypothekarischen Regelung der in der Ansiedlung Wierzbica, Kreis Radom belegenen, der Marianna Guzik geb. Grot gehörigen bebauten Grundstücke in Grösse von ca. 1/2 Morgen bezw. ca. 100 Ruten anberaumt worden ist.

Im obigen Termin haben die Beteiligten ihre Rechte zwecks Vermeidung des Ausschlusses ihrer Geltendmachung in der Hypothekenkanzlei anzumelden.

Der Hypothekenschreiber  
beim Burggericht in Radom  
**Józef Lachorski.**

### Bekanntmachung.

Das Hypothekenamt beim Bezirksgericht in Petrikau, Sektion II, gibt bekannt, dass in der Kanzlei des Hypothekenamts auf den 20. Dezember 1940 Termin zur Regelung folgender Nachlässe anberaumt ist:

- 1) nach Waław Wieteska, Eigentümer der Parzelle Nr. 4 der Siedlungsgrundstücke Stanisławów Lipski und Wólka Jagielczyńska, Kreis Rawa, in Grösse von 5 Desiatinen 300 Quadratklaftern,
- 2) nach Maria vel Marianna Wojciechowska, Miteigentümerin der unteilbaren Hälfte an 17 Morgen und 150 Ruten der Mühlen-siedlung Boguszyce pojezuickie vel kościelne, Kreis Rawa.

4) po zmarłym Mikołaju Michowskim właścicieliu niepodzielnej połowy części nieruchomości oznaczonej „Zamłynie Nr. hip. 27“ powiatu radomskiego i

5) po zmarłym Adamie Ciesielskim wierzycielu sumy 50 rubli pochodzącej z większej sumy 100 rubli zabezpieczonej w dziale czwartym pod Nr. 3 na jego rzecz, na nieruchomości oznaczonej „Zamłynie Nr. hip. 27“ powiatu radomskiego.

W terminie wyżej oznaczonym zainteresowani winni zgłosić swoje prawa do wymienionych spadków pod skutkami prekluzji.

Pisarz Hipoteczny  
przy Sądzie Grodzkim w Radomiu  
**J. Lachorski.**

### Obwieszczenie.

Wydział Hipoteczny przy Sądzie Grodzkim w Radomiu obwieszcza, że na dzień 28 września 1940 roku wyznaczony został termin pierwiastkowej regulacji hipoteki dla:

- 1) placu z budynkami położonego w osadzie Wierzbica, powiatu radomskiego, o powierzchni około pół morgi ziemi, stanowiącego własność Marianny z Grotów Guzikowej, i
- 2) placu z budynkami położonego w tejże osadzie Wierzbica, powiatu radomskiego, o powierzchni około sto prętów ziemi, stanowiącego własność Marianny Guzikowej z Grotów.

W terminie wyżej oznaczonym zainteresowani winni zgłosić swe ewentualne prawa do regulowanych nieruchomości, pod skutkami prekluzji.

Pisarz Hipoteczny  
przy Sądzie Grodzkim w Radomiu  
**Józef Lachorski.**

### Obwieszczenie.

Wydział Hipoteczny przy Sądzie Okręgowym w Piotrkowie Sekcja II obwieszcza, że otwarte zostało postępowanie spadkowe po zmarłych:

- 1) Waławie Wieteska, właścicieliu działki gruntu Nr. 4, o powierzchni 5 dziesięcin 300 sążni kw. w kolonii Stanisławów Lipski i Wólka Jagielczyńska, powiatu rawskiego.
- 2) Marii vel Mariannie Wojciechowskiej, współwłaścicielce niepodzielnej połowy 17 mórg 150 prętów kw. gruntu w osadzie młynarskiej Boguszyce pojezuickie vel kościelne, powiatu rawskiego.

Im obigen Termin haben die Beteiligten persönlich oder durch Bevollmächtigte ihre Nachlassansprüche zur Vermeidung des Ausschlusses der Geltendmachung ihrer Rechte anzumelden.

Der Hypothekenschreiber  
**Henryk Angiewicz.**

### Bekanntmachung.

Das Hypothekenamt bei dem Bezirksgericht in Petrikau, Sektion I, gibt bekannt, dass in der Kanzlei des Hypothekenamts auf den 17. Januar 1941 Termin zur Regelung des Nachlasses nach dem verstorbenen Antoni Psut, bestehend aus einem in der Ansiedlung Moszczenica, Buchstabe A Nr I, Kreis Petrikau, belegenen Grundstück in Grösse von 2 Desiatinen 1760 Quadratklaftern, anberaumt ist.

Im obigen Termin haben die Beteiligten persönlich oder durch Bevollmächtigte ihre Nachlassansprüche zwecks Vermeidung des Ausschlusses der Geltendmachung ihrer Rechte anzumelden.

Der Hypothekenschreiber  
**Henryk Angiewicz.**

### Aufgebot.

Das Hypothekenamt beim Burggericht in Jędrzejów gibt bekannt, dass auf den 15. Dezember 1940, 12 Uhr mittags, Termin zur Regelung folgender Nachlässe anberaumt ist:

- 1) nach Bazyli vel Błażej Wrubel, Eigentümer der Parzelle Nr. 50 des Siedlungsgrundstücks „Cieśle -- Leśnica Dodatki“ in Grösse von 2 ha 2170 qm,
- 2) nach Aleksander Michalski, Eigentümer des Grundstücks Jędrzejów Hypothekennummer 242.

Im obigen Termin haben die Beteiligten ihre Nachlassansprüche zwecks Vermeidung des Ausschlusses der Geltendmachung Ihrer Rechte in der Hypothekenkanzlei anzumelden.

Der Hypothekenschreiber  
**Romuald Krąkowski.**

### Aufgebot.

Das Hypothekenamt beim Burggericht in Chmielnik gibt zum ersten Mal bekannt, dass auf den 15. Januar 1941 Termin zur

Termin do regulacji powyższego postępowania spadkowego wyznaczony został na dzień 20 grudnia 1940 roku w kancelarii Wydziału Hipotecznego Sądu Okręgowego w Piotrkowie, Sekcja II, w którym to dniu osoby zainteresowane winny się stawić osobiście lub przez swych pełnomocników i zgłosić swoje prawa pod skutkami prekluzji.

Pisarz Hipoteczny  
**Henryk Angiewicz.**

### Obwieszczenie.

Wydział Hipoteczny przy Sądzie Okręgowym w Piotrkowie, Sekcja I, obwieszcza, że otwarte zostało postępowanie spadkowe po zmarłym Antonim Psut, właścicieliu gruntu o powierzchni 2 dziesięcin 1760 sążni kw. w kolonii Moszczenica litera A Nr I, powiatu piotrkowskiego.

Termin do regulacji powyższego postępowania spadkowego wyznaczony został na dzień 17 stycznia 1941 roku w kancelarii Wydziału Hipotecznego przy Sądzie Okręgowym w Piotrkowie, Sekcja I, w którym to dniu osoby zainteresowane winny się stawić osobiście lub przez swych pełnomocników i zgłosić swoje prawa pod skutkami prekluzji.

Pisarz Hipoteczny  
**Henryk Angiewicz.**

### Wywołanie.

Wydział Hipoteczny przy Sądzie Grodzkim w Jędrzejowie obwieszcza, że otwarte zostało postępowanie spadkowe po:

- 1) Bazylium vel Błażeju Wrublu właścicieliu parceli gruntu Nr. 50 z kolonii „Cieśle -- Leśnica Dodatki“ o obszarze 2 ha 2170 mtr<sup>2</sup>.
- 2) Aleksandrze Michalskim właścicieliu nieruchomości Jędrzejów Nr. hip. 242.

Termin regulacji powyższych spadków wyznaczony został na dzień 15 grudnia 1940 r. o godz. 12.

W wymienionym wyżej terminie zainteresowani winni zgłosić swoje prawa pod rygorem prekluzji w kancelarii hipotecznej.

Pisarz Hipoteczny  
**Romuald Krąkowski.**

### Wywołanie.

Wydział Hipoteczny przy Sądzie Grodzkim w Chmielniku ogłasza po raz pierwszy, że na dzień 15 stycznia 1941 roku wyzna-

Regelung des Nachlasses nach der verstorbenen Karolina Jurczyk, bestehend aus dem Miteigentum an 6 in Busko-Zdrój, Kreis Stopnica belegenen bebauten Parzellen, Hypothekennummer 58, anberaumt worden ist.

Im obigen Termin haben die Beteiligten ihre Nachlassansprüche zwecks Vermeidung des Ausschlusses der Geltendmachung ihrer Rechte in der Hypothekenkanzlei anzumelden.

Der Hypothekenschreiber  
beim Burgergericht in Chmielnik  
**J. Bucowicz.**

### Bekanntmachung.

In das Handelsregister des Bezirksgerichts in Radom ist am 28. Mai 1940 unter Nr. A 5424 folgende Firma eingetragen worden: Bolesław Helman Kohलगrosshandlung in Radom. Sitz des Unternehmens: Radom Żeromskistrasse Nr. 46. Gegenstand: Verkauf von Kohlen, Koks, Cement, Holz und anderen Bau- und Brennmaterialien. Vor- und Zuname des Kaufmanns: Bolesław Helman, wohnhaft in Radom, Sienkiewiczstrasse Nr. 18.

Der Vorsitzende der Abteilung  
**KuczKiewicz.**  
Vizepräsident

### Bekanntmachung.

In das Handelsregister von Radom, Abteilung Genossenschaften, ist am 23. Februar 1940 unter Nr. C 421, betreffend die Firma Portland — Cementfabrik „Nad Kamienną“, folgendes eingetragen worden:

Dr. Wiktor Kutten ist aus dem Vorstand der Firma Portland — Cementfabrik „Nad Kamienną“ in Bodzechów ausgeschieden: Den Vorstand bilden gegenwärtig die Herren: Hipolit Gliwic und Tadeusz Trapszo.

Der Vorsitzende der Abteilung  
**KuczKiewicz**  
Vizepräsident.

### Bekanntmachung.

In das Handelsregister Abteilung „B“ Nr. 263 in Radom, betreffend die Firma „Radomskie Towarzystwo Elektryczne A. — G. in Radom“ ist am 27. Mai 1940 folgendes eingetragen worden: Der Aufsichtsrat besteht gegenwärtig aus: dem Präsidenten und

czony został termin regulacji spadku po zmarłej Karolinie Jurczyk, składającego się ze współwłasności w 6 działkach ziemi z zabudowaniami w Busku-Zdroju, powiatu Stopnickiego, pod Nr. hipot. 58.

W oznaczonym terminie osoby zainteresowane winny zgłosić w kancelarii hipotecznej swoje prawa do wymienionego spadku pod skutkami prekluzji.

Pisarz Hipoteczny  
przy Sądzie Grodzkim w Chmielniku  
**J. Bucowicz.**

### Obwieszczenie.

Do Rejestru Handlowego Sądu Okręgowego w Radomiu wciągnięto dnia 28 maja 1940 r. pod Nr. A 5424 firmę: Bolesław Helman Hurtownia węgla w Radomiu. Siedziba przedsiębiorstwa: Radom Żeromskiego 46. Przedmiot: sprzedaż węgla, koks, cementu, drzewa i innych materiałów budowlanych i opałowych. Imię i nazwisko kupca: Bolesław Helman zam w Radomiu ul. Sienkiewicza Nr. 18.

Przewodniczący Wydziału  
**KuczKiewicz.**  
Wiceprezes

### Obwieszczenie.

Do Rejestru Handlowego Działu Spółdzielni w Radomiu pod Nr. C 421 przy Firmie Fabryka Portland — Cementu „Nad Kamienną“, dnia 23 lutego 1940 r. wciągnięto dodatkowy wpis treści następującej: Z Zarządu firmy Fabryka Portland — Cementu „Nad Kamienną“ w Bodzechowie wystąpił dr. Wiktor Kutten; obecnie Zarząd stanowią: Hipolit Gliwic, Tadeusz Trapszo.

Kierownik Sądu Okręgowego  
**KuczKiewicz**  
Wiceprezes.

### Obwieszczenie.

Do Rejestru Handlowego działu „B“ Nr. 263 w Radomiu przy firmie „Radomskie Towarzystwo Elektryczne Sp. Akc. w Radomiu“ dnia 27 maja 1940 r. wciągnięto wpis dodatkowy treści następującej: Skład Rady Nadzorczej obecnie stanowią: prezes i delegat

Delegierten Henri Sarolea, dessen Vertreter Herrn Rudolf von Stahl und den Mitgliedern: Robert Erhardt, Wilhelm Feien, Zygmunt Klonowski, Leon de Leye, Jerzy Loth.

Der Vorsitzende der Abteilung  
**KuczKiewicz.**  
Vizepräsident.

### Bekanntmachung.

Das Bezirksgericht als Handelsregistergericht in Kielce gibt bekannt, dass am 5. Juni 1940 unter Nr. RHB 344, betreffend die Firma „Elektrownia w Kielcach A.—G.“ folgendes eingetragen wurde: Władysław Paszyc ist aus dem Vorstand ausgeschieden und an seine Stelle Adam Chojnacki als Vorstandsmitglied getreten.

### Bekanntmachung.

Das Hypothekenamt beim Burgergericht in Tschenstochau gibt zum zweiten Mal bekannt, dass zur hypotekarischen Regelung von Nachlässen folgende Termine anberaumt worden sind:

- I. Auf den 2. Januar 1940 für den Nachlass nach: Salomon vel Zygmunt Markowicz, Eigentümer:
  - a) von 95/200 unteilbaren Teilen des Grundstücks Tschenstochau Hypothekennummer 2200,
  - b) der unteilbaren Hälfte der Grundstücke Hypothekennummern 133/II, 970/II,
  - c) von 1/4 unteilbaren Teilen der Grundstücke Hypothekennummern 320/II und 487/II, und Gläubiger aus einer Vormerkung im Betrage von 10.000,— Zl. nebst Zinsen und Kosten, eingetragen auf den Grundstücken Hypothekennummern 660 und 892.
- II. Auf den 22. Januar 1940 für die Nachlässe:
  - 1) nach Feliks Zagórski, Eigentümer der unteilbaren Hälfte des Grundstücks Tschenstochau - Stadt, Hypothekenrepertorium Nr. 1813,
  - 2) nach Laia Hudes Ryba, Miteigentümerin des Grundstücks Krzepice Stadt, Hypothekenrepertorium Nr. 54,
  - 3) nach Dawid Sukiennik, Gläubiger der Hälfte des Betrages von 21.600,— Mark nebst Zinsen und der Hälfte der Kautions von 2.160,— Mark, eingetragen auf Tschenstochau - Stadt, Hypothekenrepertorium Nr. 44,
  - 4) nach Zofia Kotkowska, Eigentümerin des im Plan unter Nr. 1 bezeichneten Platzes in Grösse von 663 qm, der einen Bestand-

Henri Sarolea, zastępca Rudolf von Stahl, członkowie: Robert Erhardt, Wilhelm Feien, Zygmunt Klonowski, Leon de Leye, Jerzy Loth.

Przewodniczący Wydziału  
**KuczKiewicz.**  
Wiceprezes.

### Ogłoszenie.

Sąd Okręgowy jako Rejestrowy w Kielcach ogłasza, że do Rejestru Handlowego tegoż Sądu przy firmie „Elektrownia w Kielcach Sp. Akc.“ nr. RHB 344 wpisano w dniu 5 czerwca 1940 r.: Członek Zarządu Władysław Paszyc ustąpił a na jego miejsce powołany został na członka Zarządu Adam Chojnacki.

### Obwieszczenie.

Wydział Hipoteczny przy Sądzie Grodzkim w Częstochowie ogłasza po raz drugi, że termin hipotecznej regulacji spadków wyznaczony został:

- I. Na dzień 2 stycznia 1940 r. po Salomonie vel Zygmuncie Markowiczu, właścicielu 95/200 niepodzielnych części nieruchomości w Częstochowie, oznaczonej Nr. rep. 2200, właścicielu niepodzielnej połowy nieruchomości, oznaczonych N.N. hip. 133/II, 970/II, 1/4 niepodzielnej części nieruchomości oznaczonych N.N. hip. 320/II, i 487/II, wierzycielu sumy 10000 złotych z  $\frac{1}{100}$  i kosztami zabezpieczonej przez ostrzeżenie na nieruchomościach oznaczonych N.N. hip. 660 i 892.
- II. Na dzień 22 stycznia 1940 r. po:
  - 1) Feliksie Zagórskim, właścicielu niepodzielnej połowy nieruchomości w mieście Częstochowie oznaczonej rep. hip. Nr. 1813,
  - 2) Lai Hudes Ryba, współwłaścicielce nieruchomości w mieście Krzepicach oznaczonej rep. hip. Nr. 54,
  - 3) Dawidzie Sukienniku, wierzycielu połowy sumy 21600 marek z  $\frac{1}{100}$  i połową kaucji w kwocie 2160 marek, zabezpieczonej na hipotece nieruchomości w mieście Częstochowie oznaczonej rep. hip. Nr. 44,
  - 4) Zofii Kotkowskiej, właścicielce placu oznaczonego na planie Nr. I, o powierzchni 663 mtr. kw. wchodzącego do składu

- teil des Grundstücks Tschenstochau - Stadt, Hypothekenrepertorium Nr. 1517/II bildet,
- 5) nach Joanna vel Anna Majer, Eigentümerin der unteilbaren Hälfte des Grundstücks Tschenstochau - Stadt Hypothekenrepertorium Nr. 1378,
  - 6) nach Zygmunt vel Salomon Markowicz, Eigentümer des Grundstücks Ostrowy, Hypothekenrepertorium Nr. 292/III, Eigentümer von 1/3 des unteilbaren Teiles des Grundstücks Tschenstochau - Stadt, Hypothekenrepertorium Nr. 1337, und Gläubiger der Beträge von 3.000,— Zl. nebst Zinsen und Kaution, 150,— Rubeln und 4.500,— Zl. nebst Zinsen und 388,50 Zl. Kosten, eingetragen auf der Mühlensiedlung Kawodrzy, Hypothekenrepertorium Nr. 45,
  - 7) nach Józef Zaborski, Eigentümer der unteilbaren Hälfte des Grundstücks Tschenstochau - Stadt, Hypothekenrepertorium Nr. 1111 und Miteigentümer des unter Nr. 17 des Planes bezeichneten Platzes in Grösse von 392 Quadratklaftern, der einen Bestandteil der Ansiedlung im Gut Bleszno Nr. III, Kreis Tschenstochau, Hypothekenrepertorium Nr. 6 russisch z bildet,
  - 8) nach Moszek vel Maurycy Lipski, Eigentümer von 20% des Siedlungsgrundstücks „Osada Bór vel Kazimierzów Nr. 6“, Hypothekenrepertorium Nr. 6<sup>b</sup>.

III. Auf den 24. Januar 1940 für die Nachlässe:

- 1) nach Franciszek und Anna Józefa Rembiszewski'schen Eheleuten, Eigentümer des Grundstücks Tschenstochau, Hypothekenrepertorium Nr. 177/II,
- 2) nach Honorata Szymańska, Gläubigerin der Hälfte des Betrages von 3.350,— Zl., eingetragen auf Tschenstochau, Hypothekenrepertorium Nr. 1659/II, Abteilung IV, Nr. 1.

IV. Auf den 16. Februar 1940 für die Nachlässe:

- 1) nach Michał Błasiak (Sohn des Józef), Eigentümer der unteilbaren Hälfte des Grundstücks Tschenstochau - Stadt Hypothekenrepertorium Nr. 713,
- 2) nach Aleksander Śliwonik, Eigentümer der unteilbaren Hälfte eines Platzes in Grösse von 196 Quadratklaftern, der einen Bestandteil des Ritterguts Błaszno AB, Hypothekenrepertorium Nr. 3 bildet. Eigentümer von 15/28 unteilbaren Teilen des Grundstücks „Ostatni Grosz Nr. 33“, Hypothekenrepertorium Nr. 92<sup>17</sup> und Eigentümer der unteilbaren Hälfte des Grundstücks Tschenstochau, Hypothekenrepertorium Nr. 1968,
- 3) nach Edward Filipkiewicz, auf Grund einer Vormerkung Eigentümer der unteilbaren Hälfte des Grundstücks Tschensto-

nieruchomości w mieście Częstochowie oznaczonej rep. hip. Nr. 1517/II,

- 5) Joannie vel Annie Majer, właścicielce niepodzielnej połowy nieruchomości w mieście Częstochowie oznaczonej rep. hip. Nr. 1378,
- 6) Zygmuncie vel Salomonie Markowiczu, właścicieli nieruchomości we wsi Ostrowy oznaczonej rep. hip. Nr. 292/III, właścicieli 1/3 niepodzielnej części nieruchomości w mieście Częstochowie oznaczonej rep. hip. Nr. 1337 i wierzycieli sum 3000 złotych z 0% i kaucją 150 rubli i 4500 złotych z 0% i kosztami 388 zł. 50 gr. zabezpieczonych na hipotece Osady młynarskiej w Kawodrzy oznaczonej rep. hip. Nr. 45,
- 7) Józefie Zaborskim, właścicieli niepodzielnej połowy nieruchomości w mieście Częstochowie oznaczonej rep. hip. Nr. 1111 i wsółwłaścicieli placu oznaczonego na planie Nr. 17 o powierzchni 392 sążni kw. wchodzącego do składu Osady w dobrach Bleszno Nr. III. powiatu Częstochowskiego oznaczonej rep. hip. Nr. 6 ros. z.,
- 8) Moszku vel Maurycym Lipskim, właścicieli 20% nieruchomości Osada Bór vel Kazimierzów Nr. 6 oznaczonej rep. hip. Nr. 6<sup>b</sup>.

III. Na dzień 24 stycznia 1940 r. po:

- 1) Franciszku i Annie - Józefie małżonkach Rembiszewskich, właścicieli nieruchomości w Częstochowie Nr. 177/II rep. hip.
- 2) Honoracie Szymańskiej, wierzycielce połowy sumy 3,350,— złotych zabezpieczonej pod Nr. 1 Działu IV na nieruchomości w Częstochowie Nr. 1659/II rep. hip.

IV. Na dzień 16 lutego 1940 r. po:

- 1) Michale Błasiaku (syn Józefa) właścicieli niepodzielnej połowy nieruchomości w Częstochowie oznaczonej rep. hip. Nr. 713,
- 2) Aleksandrze Śliwoniku, właścicieli niepodzielnej połowy placu o powierzchni 196 sążni kw. wchodzących do składu dóbr ziemskich Bleszno AB rep. hip. Nr. 3, 15/28 niepodzielnej części nieruchomości „Ostatni Grosz Nr. 33“ rep. hip. 92<sup>17</sup> i niepodzielnych połowy nieruchomości w Częstochowie oznaczonej rep. hip. 1968,
- 3) Edwardzie Filipkiewicz, właścicieli przez zastrzeżenie niepodzielnej połowy nieruchomości w Częstochowie oznaczonej

chau Hypothekenrepertorium Nr. 66<sup>a</sup> und Eigentümer der unteilbaren Hälfte des Platzes in Grösse von 290 Quadratklaftern sowie des Platzes in Grösse von 830 Quadratellen, des Grundstücks Tschenstochau, Hypothekenrepertorium Nr. 66<sup>a</sup>,

- 4) nach Józef Joachim Golnik, Eigentümer der unteilbaren Hälfte des Grundstücks Tschenstochau, Hypothekenrepertorium Nr. 123/II.

Bis zum 16. September 1940 haben die Beteiligten ihre Nachlassansprüche zwecks Vermeidung des Ausschlusses der Geltendmachung ihrer Rechte in der Hypothekenkanzlei auzumelden.

Tschenstochau, den 20. Mai 1940.

Der Hypothekenschreiber  
**L. Męznicki.**

### Der Vorstand der Firma

„Lüder & Müller, Fabrik von Filzen und Technischen Geweben Act.-Ges.“ in Tomaszow Mazowiecki gibt gemäss Art. 428 des Handelsgesetzes bekannt, dass die am 24 Mai 1940 abgehaltene Generalversammlung, einstimmig, die Bilanz, sowie die Gewinn- und Verlustrechnung für das Jahr 1939 im folgenden Wortlaut genehmigt hat:

**Aktiva:** Grundstücke 44.902,23 Zl. Fabrikgebäude 186.125,67 Zl. Wirtschaftsgebäude 12.252,38 Zl. Wohngebäude 95.947,55 Zl. Maschinen und technische Einrichtungen 479.985,06 Zl. Mobilien 13.408,26 Zl. Flüssiges Kapital: Bargeld 18.521,34 Zl. Wechsel im Portefeuille 36.162,60 Zl. Wertpapiere 3.910,— Zl. Technische Hilfs- und Betriebsstoffe 10.037,09 Zl. Rohstoffe 183.731,53 Zl. Halbfabrikate 14.208,30 Zl. Fertig-Waren 130.677,70 Zl. Debitoren 311.951,83 Zl. Zusammen 1.541.824,54 Zl.

**Passiva:** Aktienkapital 600.000,— Zl. Hypothekarische Belastungen 1.324,— Zl. Amortisationskapital: Rückstände aus den vorhergehenden Jahren 160.787,36 Zl. Zugeschrieben im Berichtsjahr 53.858,05 Zl. Reservekapital 3.295,64 Zl. Kursdifferenzen 2.506,52 Zl. Ausländische Schulden 84.983,32 Zl. Kreditoren 634.443,19 Zl. Reingewinn für das Operationsjahr 1939 626,46 Zl. Zusammen 1.541.824,54 Zl.

### Gewinn- und Verlustkonto per 31.XII.1939.

**Soll:** Verbrauchte Rohmaterialien 213.065,65 Zl. Verbrauchte technische Hilfsstoffe

Nr. rep. hip. 66<sup>a</sup> i niepodzielnej połowy placu o powierzchni 290 sążni kw. i placu o powierzchni 830 łokci kw. nieruchomości w Częstochowie oznaczonej Nr. rep. hip. 66<sup>a</sup>,

- 4) Józefie — Joachimie Golniku, właścicieli niepodzielnej połowy nieruchomości w Częstochowie, oznaczonej Nr. rep. hip. 123/II.

W terminie do dnia 16 września 1940 r. zainteresowani winni zgłosić swoje prawa do wymienionych spadków pod skutkami prekluzii.

M. Częstochowa dnia 20 maja 1940 r.

Pisarz Hipoteczny  
**L. Męznicki.**

### Zarząd

firmy „Lüder & Müller Fabryka Filców i Tkanin Technicznych Sp. Akc.“ w Tomaszowie Mazowieckim ogłasza niniejszym na zasadzie artykułu 428 Kodeksu Handlowego, że Walne Zgromadzenie odbyte w dniu 24 maja 1940 r. uchwaliło jednogłośnie bilans oraz rachunek zysków i strat za rok 1939, następującej treści:

**Aktywa:** Grunty 44.902,23 zł. Budynki fabryczne 186.125,67 zł. Budynki gospodarcze 12.252,38 zł. Budynki mieszkalne 95.947,55 zł. Maszyny i urządzenia techniczne 479.985,06 zł. Ruchomości 13.408,26 zł. Kapitał płynny: Gotówka 18.521,34 zł. Weksle w portfelu 36.162,60 zł. Papiery wartościowe 3.910,— zł. Pomocnicze materiały techniczno-fabryczne 10.037,09 zł. Surowce 183.731,53 zł. Półfabrykaty 14.208,30 zł. Wyroby gotowe 130.677,70 zł. Dłużnicy 311.951,83 zł. Razem 1.541.824,54 zł.

**Pasywa:** Kapitał akcyjny 600.000,— zł. Obciążenia hipoteczne 1.324,— zł. Kapitał amortyzacyjny: Zaległości z lat poprzednich 160.787,36 zł. Dopisano w roku sprawozdawczym 53.858,05 zł. Kapitał zapasowy 3.295,64 zł. Dyferencje kursowe 2.506,52 zł. Długi zagraniczne 84.983,32 zł. Wierzyciele 634.443,19 zł. Czysty zysk za rok obrotowy 1939 626,46 zł. Razem 1.541.824,54 zł.

### Rachunek zysków i strat na dzień 31 grudnia 1939 r.

**Winien:** Zużyte surowce 213 065,65 zł. Zużyte materiały techniczne 40.862,24 zł. Kosz-

40.862,24 Zl. Kreditkosten 37.294,30 Zl. Fabrikationsunkosten 319.670,02 Zl. Steuern 19.392,52 Zl. Socialversicherungen 11.591,35 Zl. Amortisation für das Jahr 1939 - 53.858,05 Zl. Abgeschriebene fragliche Guthaben 33.627,21 Zl. Reingewinn für das Jahr 1939 626,46 Zl. Zusammen 729.987,80 Zl.

**Haben:** Warendurchgangskonto 129,78 Zl. Zinsen 3.852,15 Zl. Wertpapiere 270,— Zl. Einkünfte von Immobilien 5.940,22 Zl. Lohnproduktion 6.233,22 Zl. Warenproduktion 713.562,43 Zl. Zusammen 729.987,80 Zl.

### Bekanntmachung

der Bilanz sowie der Gewinn- und Verlustrechnung der Firma „Elektrownia w Piotrkowie A.-G.“ in Petrikau für das Geschäftsjahr 1939 abgeschlossen am 31. Dezember 1940.

**Aktiva:** I. Festes Vermögen: Plätze und Zäune 80.121,92 Zl. Gebäude: Fabrikgebäude 584.799,70 Zl. Bürogebäude 79.598,66 Zl. Wirtschaftsgebäude 42.906,08 Zl. Anlagen der elektrischen Zentrale 3.580.965,91 Zl. Ueberlandleitung von Petrikau nach Tomaszow 910.008,16 Zl. Stromverteilungsnetze: in Petrikau 1.870.385,72 Zl. in Tomaszow 1.468.870,45 Zl. Werk- und Büroeinrichtungen: 144.807,72 Zl. Motoren, Apparate und Materialien in Pacht 12.814,28 Zl. Begonnene und nicht beendete Arbeiten 2.580,96 Zl.

II. Flüssiges Vermögen: Bargeld in den Kassen u. Banken 49.266,67 Zl. Wertpapiere 583,75 Zl. Wechsel in Portfeuille 5.268,50 Zl. Wechsel im Inkasso 12,— Zl. Magazin: Hilfsmateriale 388.407,62 Zl.; Apparate u. Beleuchtungsgegenstände 10.737,37 Zl. Aussenstände b. Stromabnehmern 410.441,07 Zl. Lieferanten für geleistete Anzahlungen 27.477,62 Zl. Verschiedene Aussenstände: Stadtverwaltung Tomaszow für langfristige Anleihe 100.000,— Zl.; verschiedene Schuldner 1.162.684,50 Zl. Zweifelhafte Forderungen: für elektrische Installationen 2.586,95 Zl. für protestierte Wechsel 11.966,76 Zl. Kauttionen 46.515,66 Zl. Anteile 200,— Zl.

III. Andere Vermögensbestandteile: Interime Verrechnungen 1.129,76 Zl. Transitorische Konten 16.363,26 Zl. Tilgungen unterliegende Beträge: Pachtkosten des Verteilungsnetzes Tomaszow 95.220,— Zl. Reklamierete Steuer-

ty kredytów 37.294,30 zł. Koszty fabrykacji 319.670,02 zł. Podatki 19.392,52 zł. Ubezpieczenia społeczne 11.591,35 zł. Amortyzacja za rok 1939 53.858,05 zł. Odpisane wątpliwe wierzytelności 33.627,21 zł. Czysty zysk za rok 1939 626,46 zł. Razem 729.987,80 zł.

**Ma:** Przejściowe konto towarowe 129,78 zł. Procenty 3.852,15 zł. Papiery wartościowe 270,— zł. Dochody z ruchości 5.940,22 zł. Produkcja z płac 6.233,22 zł. Produkcja z towarów 713.562,43 zł. Razem 729.987,80 zł.

### Ogłoszenie

bilansu oraz rachunku zysków i strat firmy „Elektrownia w Piotrkowie Sp. Akc.“ w Piotrkowie za rok obrotowy 1939 — zamkniętego w dniu 31 grudnia 1939 r.

**Aktywa:** I. Majątek stały: Place i ogrodzenia 80.121,92 zł. Budynki: fabryczne 584.799,70 zł. mieszkalne 79.598,66 zł. gospodarcze 42.906,08 zł. Urządzenia centrali elektrycznej: 3.580.965,91 zł. Linia przesyłowa: z Piotrkowa do Tomaszowa 910.008,16 zł. Sieci rozdzielcze w Piotrkowie 1.870.385,72 zł, w Tomaszowie 1.468.870,45 zł. Inwentarz zakładowy i biurowy 144.807,72 zł. Motory, aparaty i materiały w dzierżawie 12.814,28 zł. Roboty rozpoczęte i niewykończone 2.580,96 zł.

II. Majątek płynny: Gotówka w kasach i bankach 49.266,67 zł. Papiery wartościowe 583,75 zł. Weksle w portfelu 5.268,50 zł. Weksle w inkasie 12,— zł. Magazin: materiały pomocnicze 388.407,62 zł, aparaty i sprzęt oświetleniowy 10.737,37 zł. Wierzytelności u Klientów 410.441,07 zł. Dostawcy 27.477,62 zł. Różni dłużnicy: Zarząd Miejski w Tomaszowie pożyczka długoterminowa 100.000,— zł, inni dłużnicy 1.162.684,50 zł. Należności wątpliwe: za instalacje na raty 2.586,95 zł, za weksle protestowane 11.966,76 zł. Kaucje 46.515,66. Udziały 200,— zł.

III. Inne aktywa: Rozliczenia międzykresowe 1.129,76 zł. Rachunki przejściowe 16.363,26 zł. Sumy do umorzenia koszty dzierżawy sieci w Tomaszowie 95.220,—. Podatki reklamowane: państwowy podatek dochodowy 189.258,35 zł.

beträge: Staatliche Einkommensteuer 189.258,35 Zl. Verlust aus dem Geschäftsjahr 1939 131.807,56 Zl. nach Abzug des Gewinnübertrages von 1938 in Höhe von 3.371,53 Zl. = 128.436,03 Zl. Zusammen 11.424.415,43 Zl. Konsignationslager 17.500,25 Zl. Fremde Garantien: in Wechseln 36.057,81 Zl. in Wertpapieren 2.930,— Zl. Wechselobligo von Kunden für Radioempfänger 3.033,90 Zl. Zusammen 59.521,96 Zl.

**Passiva:** I. Eigenkapital: 1) Aktienkapital 16.000 Aktien zu 250,—Zl. = 4.000.000,— Zl. 2) Amortisationskapital: a) Vortrag aus dem Vorjahr 2.467.754,49 Zl. b) zugeschrieben im Geschäftsjahr 379.572,57 Zl. c) abgeschrieben im Geschäftsjahr 11.013,03 Zl. 3) Reservekapital 7.249,68 Zl.

II. Verpflichtungen: Lieferantenschulden 76.314,38 Zl. Abgaben an das Industrie- und Handelsministerium 4.603,85 Zl. Abgaben für die Stadtverwaltungen 2.526,43 Zl. Verschiedene Gläubiger 3.388.481,88 Zl. Staatliche Einkommensteuer für die Geschäftsjahre 1936—1937 u. 1938 77.390,81 Zl. Transitorische Konten 1.082,53 Zl. Kursdifferenzen 1.030.451,84 Zl. Zusammen 11.424.415,43 Zl. Lieferanten für Konsignationslager 17.500,25 Zl. Verschiedene für Garantien: in Wechseln 36.057,81 Zl. in Wertpapieren 2.930,— Zl. Kunden — Wechsel für Radioempfänger 3.033,90 Zl. Zusammen 59.521,96 Zl. Die ausländischen Verpflichtungen betragen insgesamt: 17.797.477,65 Belg. Fr. = 3.179.101,03 Zl.

### Gewinn- & Verlustrechnung per 31. Dezember 1939.

**Soll:** Verwaltungskosten 263.473,87 Zl. Produktionskosten 231.037,45 Zl. Stromverteilungskosten 7.021,01 Zl. Anlageunterhaltungskosten 90.755,66 Zl. Allgemeine Handelskosten 68.716,25 Zl. Staatliche Steuern u. Sozial-Lasten 51.619,34 Zl. Abgaben an das Ministerium für Industrie und Handel 18.571,40 Zl. Abgaben an die Stadtverwaltungen 60.082,98 Zl. Rabatte und Gutschriften 29.881,66 Zl. Einkauf fremden Stroms 4.863,90 Zl. Einkauf von elektrotechnischen Artikeln, Apparaten und verschiedene Bezugs- und Propagandakosten 95.301,70 Zl. Zinsen, Provisionen u. Diskontospesen 206.103,20 Zl. Diverse Tilgungen 15.510,78 Zl. Abschreibungen der Anlagewerte 379.572,57 Zl. Staatliche Ein-

Strata za rok sprawozdawczy 131.807,56 zł,—po odliczeniu zysku pozostałego z roku ubiegłego w kwocie 3.371,53 zł = 128.436,03 zł. Razem 11.424.415,43 zł. Magazin składów konsygnacyjnych 17.500,25 zł. Gwarancje obce: wekslowe 36.057,81 zł, w papierach wartościowych 2.930,—. Obligo wekslowe klientów za odbiorniki radiowe 3.033,90 zł. Razem 59.521,96.

**Pasywa:** I. Kapitał własny: 1) Kapitał akcyjny: 16.000 akcyj po zł 250,— = 4.000.000,— zł. 2) Kapitał amortyzacyjny: a) saldo z ubiegłego roku 2.467.754,49 zł, b) dopisano w roku sprawozdawczym 379.572,57 zł, c) odpisano w roku sprawozdawczym 11.013,03 zł. 3) Kapitał rezerwowy 7.249,68 zł.

II. Zobowiązania: Dostawcy 76.314,38 zł. Opłaty na rzecz Ministerstwa Przemysłu i Handlu 4.603,85 zł. Opłaty na rzecz Zarządów Miejskich 2.526,43 zł. Różni wierzyciele 3.388.481,88 zł. Państwowy podatek dochodowy za lata 1936, 1937 i 1938 77.390,81 zł. Sumy przechodnie 1.082,53 zł. Różnice kursowe 1.030.451,84 zł. Razem 11.424.415,13 zł. Dostawcy za składy konsygnacyjne 17.500,25 zł., Różni za gwarancje: wekslowe 36.057,81 zł, w papierach wartościowych 2.930,— zł. Klienci—weksle za odbiorniki radiowe 3.033,90 zł. Razem 59.521,96 zł.

Zobowiązania zagraniczne wynoszą ogółem Franków belg. 17.797.477,65 = zł 3.179.101,03.

### Rachunek Zysków i Strat na dzień 31 grudnia 1939.

**Winien:** Wydatki eksploatacyjne: Koszty administracyjne 263.473,87 zł, koszty produkcji 231.037,45 zł, koszty rozdziału energii 7.021,01 zł, koszty utrzymania urządzeń 90.755,66 zł, koszty ogólne i handlowe 68.716,25 zł. Podatki państwowe i świadczenia socjalne 51.619,34 zł. Opłaty na rzecz Ministerstwa Przemysłu i Handlu 18.571,40 zł. Opłaty na rzecz Zarządów Miejskich 60.082,98 zł. Rabaty i bonifikaty 29.881,66 zł. Koszty zakupu energii elektrycznej 4.863,90 zł. Sprzedaż materiałów i aparatów: Koszty zakupu, koszty ogólne i koszty propagandy 95.301,70 zł. Procenty, prowizje i koszty dyskonta 206.103,20 zł. Odpisy sum do umorzenia 15.510,78 zł. Amortyzacja urządzeń 379.572,57 zł. Po-



kommensteuer 137.352,21 Zl. Brandschäden 812,58 Zl. Kriegsschäden 39.981,31 Zl. Zusammen 1.700.657,87 Zl.

**Haben:** Gewinn- Uebertrag vom Jahre 1938 3.371,53 Zl. Brutto-Einnahmen: 1) aus dem Verkauf von elektrischen Strom 1.472.574,86 Zl. 2) aus dem Verkauf von elektrotechnischen Artikeln und Apparaten und Beleuchtungsgegenständen 87.940,53 Zl. 3) von Zinsen, Diskontospesen und Zinsabschnitten von Wertpapieren 7.022,40 Zl. 4) verschiedene Einnahmen 1.312,52 Zl. Verlust aus dem Geschäftsjahr 1939 131.807,56 Zl. nach Abzug des Gewinnübertrages aus dem Geschäftsjahr 1938 von 3.371,53 Zl. bleibt Verlust 128.436,03 Zl. Zusammen 1.700.657,87 Zl.

Der Oberbuchhalter  
**Fr. Kosteczka**

Der Treuhaender  
**Al. LukasiK**

### Bekanntmachung.

Das Hypothekenamt beim Bezirksgericht in Petrikau, Sektion I, gibt bekannt, dass in der Kanzlei des Hypothekenamts auf den 20. Dezember 1940 Termin zur Regelung folgender Nachlässe anberaumt ist:

- 1) nach Rudolf Maurycy Koleczko vel Ossoria-Koleczko, Gläubiger des Betrages von 1000 Gold-Zloty, eingetragen auf dem Grundstück der Stadt Petrikau, Hypothekenbuch Nr. 1121, Kreis Petrikau,
- 2) nach August Marszall vel Marszal, Miteigentümer der unteilbaren Hälfte des im Kreise Petrikau belegenen Grundstücks Nr. 3, Gut Wielka Wieś, von 35 Ellen Breite und 45 Ellen Länge.

Im obigen Termin haben die Beteiligten persönlich oder durch Bevollmächtigte ihre Nachlassansprüche zwecks Vermeidung des Ausschlusses der Geltendmachung ihrer Rechte anzumelden.

Der Hypothekenschreiber  
**Bogumił Włodek.**

### Bekanntmachung.

Das Hypothekenamt beim Burgergericht in Petrikau gibt bekannt, dass auf den 20. De-

datek dochodowy 137.352,21 zł. Szkody pożarowe 812,58 zł. Szkody wojenne 39.981,31 zł. Razem 1.700.657,87 zł.

**Ma:** Zysk z roku 1938 3.371,53 zł. Wpływy brutto z eksploatacji 1.472.574,86 zł, wpływy brutto ze sprzedaży materiałów i aparatów 87.940,53 zł, wpływy brutto z odsetek, dyskonta i kuponów 7.022,40 zł, wpływy różne 1.312,52 zł. Strata za rok sprawozdawczy 131.807,56 zł — po odliczeniu zysku z roku poprzedniego w kwocie 3.371,53 zł = 128.436,03 zł. Razem 1.700.657,87 zł.

Główny Księgowy  
**Fr. Kosteczka.**

Komisaryczny Zarządca  
**Al. LukasiK.**

### Obwieszczenie.

Wydział Hipoteczny przy Sądzie Okręgowym w Piotrkowie, Sekcja I, obwieszcza, że otwarte zostało postępowanie spadkowe po zmarłych:

- 1) Rudolfie-Maurycym Koleczko vel Ossoria-Koleczko, wierzycielu sumy 1.000 złotych w złocie, zabezpieczonej na nieruchomości w mieście Piotrkowie Nr. 1121, powiatu piotrkowskiego,
- 2) Auguście Marszall vel Marszal, współwłaścicielu niepodzielnej połowy placu Nr. 3, szerokości 35 łokci, a długości 45 łokci w dobrach Wielka Wieś powiatu piotrkowskiego.

Termin do regulacji powyższego postępowania spadkowego wyznaczony został na dzień 20 grudnia 1940 roku w kancelarii Wydziału Hipotecznego przy Sądzie Okręgowym w Piotrkowie, Sekcja I, w którym to dniu osoby zainteresowane winny się stawić osobiście lub przez swych pełnomocników i zgłosić swoje prawa pod skutkami prekluzji.

Pisarz Hipoteczny  
**Bogumił Włodek.**

### Obwieszczenie.

Wydział Hipoteczny przy Sądzie Grodzkim w Piotrkowie ogłasza, że na dzień 20

zember 1940, Termin zur Regelung folgender Nachlässe anberaumt ist:

- 1) nach Olga Iwanow, Gläubigerin des Betrages von 19.000, — Gold-Zloty nebst Zinsen und einer Kaution von 2.000, — Gold-Zloty, eingetragen auf den Grundstücken Petrikau, Hypothekennummer 69 und 148,
- 2) nach Edward Gulczyński, Miteigentümer eines Teiles des Grundstücks Petrikau, Hypothekennummer 860,
- 3) nach Matylda Szeffer Miteigentümerin des Grundstücks Petrikau, Hypothekennummer 735,
- 4) nach Antoni Szeffer, Miteigentümer des Grundstücks Petrikau, Hypothekennummer 735.

Im obigen Termin haben die Beteiligten ihre Nachlassansprüche zwecks Vermeidung des Ausschlusses der Geltendmachung ihrer Rechte anzumelden.

Der Hypothekenschreiber  
beim Burgergericht in Petrikau  
**Angiewicz.**

### Bekanntmachung.

Das Hypothekenamt beim Burgergericht in Kielce gibt bekannt, dass auf den 23. Dezember 1940, Termin zur Regelung folgender Nachlässe anberaumt ist:

- 1) nach Józef Krupa, Eigentümer des im Kreise Kielce belegenen Grundstücks „Ćmińsk Hypothekennummer 3“,
- 2) nach Ignacy und Anna-Julia, Dorożyński'schen Eheleute, Eigentümer des im Kreise Kielce belegenen Grundstücks „Słupia Nowa, Hypothekennummer 29“,
- 3) nach Michał Piekarski, Eigentümer der Parzelle Nr. 2 der im Kreise Kielce belegenen Ansiedlung „Kolonja Lurowizna, Hypothekennummer 1“,
- 4) nach Paweł Dudek, Sohn des Jan, Eigentümer der Parzelle Nr. 26, der im Kreise Kielce belegenen Ansiedlung „Kolonja Huta Nowa A, Hypothekennummer 9“,
- 5) nach Ludwik Kącki, Eigentümer der Parzelle Nr. 6 der im Kreise Włoszczowa belegenen Ansiedlung „Kolonja Kurzelów-Dodatki, Hypothekennummer 2“,
- 6) nach Bronisław Żukowski, Eigentümer des im Kreise Kielce belegenen Grundstücks „Sitkówka, Hypothekennummer 3“.

grudnia 1940 roku wyznaczony został termin regulacji spadków:

- 1) po zmarłej Oldze Iwanow, wierzycielce sumy 19.000 zł w zł z  $\frac{0}{100}\%$  i kaucją 2.000 zł w zł zabezpieczonej na nieruchomościach w Piotrkowie Nr.Nr. hip. 69 i 148.
- 2) po zmarłym Edwardzie Gulczyńskim, współwłaścicielu nieruchomości w Piotrkowie Nr. hip. 860,
- 3) po zmarłej Matyldzie Szeffer, współwłaścicielce nieruchomości w Piotrkowie Nr. hip. 735,
- 4) po zmarłym Antonim Szefferze, współwłaścicielu nieruchomości w Piotrkowie Nr. hip. 735.

W terminie wyżej oznaczonym zainteresowani winni zgłosić swoje prawa do wymienionych spadków pod skutkami prekluzji.

Pisarz Hipoteczny przy Sądzie  
Grodzkim w Piotrkowie.  
**Angiewicz.**

### Obwieszczenie.

Wydział Hipoteczny przy Sądzie Grodzkim w Kielcach obwieszcza, że na dzień 23 grudnia 1940 roku wyznaczony został termin regulacji spadków po:

- 1) Józefie Krupa, właścicielu nieruchomości, oznaczonej „Ćmińsk hip. Nr. 3“, powiatu Kieleckiego,
- 2) Jgnacym i Annie-Julii małż. Dorożyńskich, właścicielach nieruchomości, oznaczonej „Słupia-Nowa hip. Nr. 29; powiatu Kieleckiego,
- 3) Michale Piekarskim, właścicielu parceli Nr. 2 nieruchomości, oznaczonej „Kolonja Lurowizna hip. Nr. 1“, powiatu Kieleckiego,
- 4) Pawle Dudku, S. Jana, właścicielu parceli Nr. 26 nieruchomości, oznaczonej „Kolonja Huta Nowa A hip. Nr. 8“, powiatu Kieleckiego,
- 5) Ludwiku Kąckim, właścicielu parceli Nr 6 nieruchomości, oznaczonej „Kolonja Kurzelów-Dodatki hip. Nr. 2“, powiatu włoszczowskiego,
- 6) Bronisławie Żukowskim, właścicielu nieruchomości, oznaczonej „Sitkówka hip. Nr. 3“, powiatu Kieleckiego.

Im obigen Termin haben die Beteiligten ihre Nachlassansprüche zwecks Vermeidung des Ausschlusses der Geltendmachung ihrer Rechte in der Hypothekenkanzlei anzumelden.

Der Hypothekenschreiber  
beim Burgericht in Kielce  
**Br. Kościelski.**

W wymienionym wyżej terminie zainteresowani winni zgłosić swoje prawa pod skutkami prekluzji w kancelarii hipotecznej.

Pisarz Hipoteczny przy  
Sądzie Grodzkim w Kielcach  
**Br. Kościelecki.**

---

Schriftleitung: Oberlandesgerichtsrat **Methner**, Radom, Piłsudskistr. 10.

Druck: Zakłady Drukarskie Sejmiku Radomskiego i S-ki Żeromskistr. 46.

Ausgabe des Amtsblatts im Amt des Distriktschefs bei der Kanzlei (2. Stock).

Bezugspreis vierteljährlich: 7.20 zł. (3.60 RM) Einzelnummern: 0.40 zł. (0.20 RM).

---

Redakcja: Radca Wyższego Sądu Krajowego **Methner**, Radom, Piłsudskiego 10,

Wydawanie Dziennika Urzędowego w siedzibie Szefa Dystryktu w kancelarii (2-gie piętro)

Prenumerata kwartalna: 7.20 zł. (3.60 RM) Pojedyncze numery: 0.40 zł. (0.20 RM.)

Druck: Zakłady Drukarskie Sejmiku Radomskiego i S-ki Żeromskiego 46.

---